

Courte et pratique :
Tout ce dont votre
lave-vaisselle a besoin ...
**Avant de vous en servir pour
la première fois, lisez la notice
d'installation et d'utilisation.**

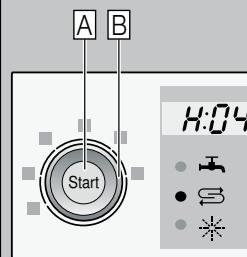


Réglage de l'installation d'adoucissement *

Consultez votre compagnie distributrice des eaux pour connaître la dureté de l'eau dans votre localité ...

Dureté de l'eau °FH	Plage de dureté	mmol/l	Valeur de réglage
0-11	eau non dure	0-0,1	H:00
12-15	eau non dure	1,2-1,4	H:01
16-17	intermédiaire	1,5-1,8	H:02
18-21	intermédiaire	1,9-2,1	H:03
22-29	intermédiaire	2,2-2,9	H:04
30-37	eau dure	3,0-3,7	H:05
38-54	eau dure	3,8-5,4	H:06
55-62	eau dure	5,5-6,2	H:07

* Nécessaire uniquement avant le premier lavage ou si la dureté de l'eau a changé



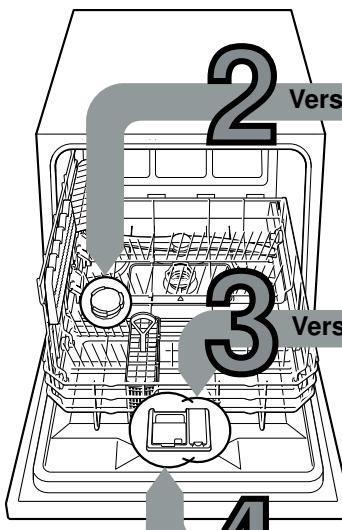
C'est vite fait ...

et réglez comme suit

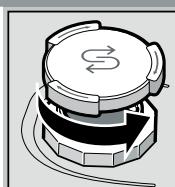
- Amenez l'interrupteur MARCHE / ARRÊT en position allumée.
- Appuyez sur la touche START A et maintenez-la appuyée.
- Tournez le programmeur B jusqu'à ce que H:0. s'affiche à l'indicateur numérique.
- Relâchez la touche.
A l'indicateur numérique, la valeur réglée en usine H:04 s'allume.
- Tournez le programmeur B jusqu'à ce que la valeur souhaitée s'affiche à l'indicateur numérique.
- Appuyez sur la touche START A.
L'appareil enregistre la nouvelle valeur.

2

Versez un sel spécial



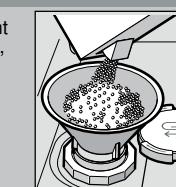
Dissout le calcaire (inutile si valeur de réglage 0 !) ...



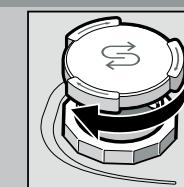
Dévissez le bouchon.



Uniquement avant le premier lavage, remplissez le réservoir de sel d'eau.



Remplissez de sel spécial (jamais de détergent !).

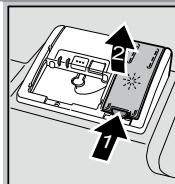


Revissez le bouchon.
Lavez de la vaisselle immédiatement.

3

Versez du liquide de rinçage

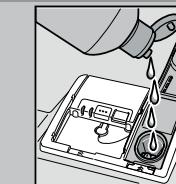
Nettoie et fait briller ...



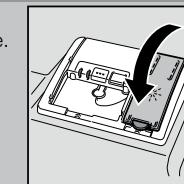
Appuyez sur le repère 1, soulevez le couvercle 2.



Pour un séchage parfait



Versez du liquide de rinçage.

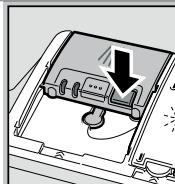


Fermez le couvercle. CLIC !

4

Remplissage du détergent

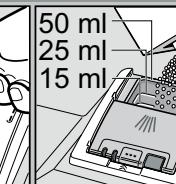
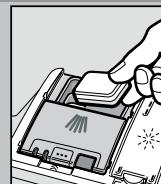
Vaisselle très sale, beaucoup de détergent ...



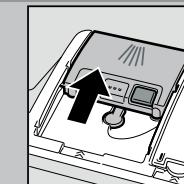
Ouvrez le couvercle le cas échéant (appuyez sur la touche).



Attention !
Les produits mixtes ne conviennent pas à tous les programmes. Respectez les consignes du fabricant.



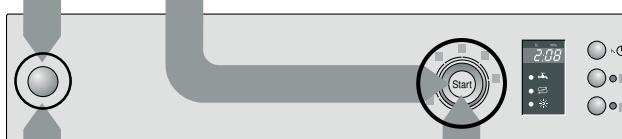
Ne versez le détergent que dans la chambre à détergent sec.



Poussez le couvercle pour le refermer, puis appuyez. PLOP !

5

Encclenchement de l'appareil



6

Choisissez un programme

Rapide, économique ou intensif ...

Tableau des programmes

Dans ce récapitulatif figure le nombre maximal de programmes possibles. Le bandeau de commande de votre appareil indique les programmes spécifiques à celui-ci.

Les données de programme sont des valeurs mesurées en laboratoire selon la norme européenne EN 60436. Dans la pratique, des dérivés par rapport à la norme sont possibles.
* Moitié de la charge normalisée

La durée change avec l'ajout ou l'absence de liquide de rinçage.

Intensif
70°

Auto
45° - 65°

Eco
50°

Délicat
40°

Rapide
45°

Prélavage

Durée en heures : minutes

3:45 - 1:20

0:29

0:15

Consommation de courant en kWh

1,000 - 0,450

0,450

0,050

Consommation d'eau, en litres

11 - 6

6

3

7

Démarrage du programme ...

8

9

Eteignez l'appareil C'est parfait ...

Speed Perfect

Cycle accéléré ... obtenu à puissance de nettoyage constante, par une consommation accrue d'énergie.



Hygiène (Hygiène) ... la température augmente pendant le lavage.
Ceci permet d'atteindre un plus haut niveau d'hygiène.



Zone intensive ... parfaite pour les charges mixtes. L'appareil hausse la pression et la température de lavage.



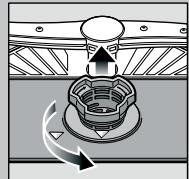
Extra-sec ... donne un meilleur séchage du fait de la température plus élevée pendant le rinçage.
(Attention aux pièces de vaisselle délicates !)

** Selon le modèle

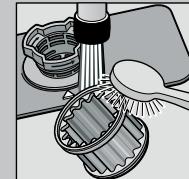


Entretien et nettoyage

Filtres
... contrôlez,
éventuellement
nettoyez.

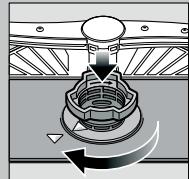


Tournez
le cylindre filtrant,
retirez le système
de filtration ...

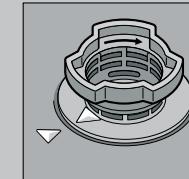


Pour obtenir un rinçage parfait ...

Rincez
à l'eau
courante ...



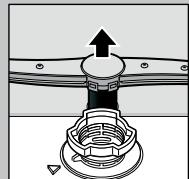
installez ...



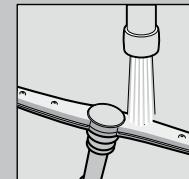
Revissez
le système
de filtration.
RESPECTEZ
LES REPÈRES !

- Débranchez la fiche mâle de la prise de courant.
- Enlevez les filtres et récupérez l'eau.
- Détachez les vis du couvercle (Torx T 20).
- Extrayez le couvercle par le haut.
- Vérifiez que la zone de la roue à ailettes ne comporte pas de corps étranger.
- Remettez le couvercle en place et vissez-le à fond.
- Mettez les filtres en place.

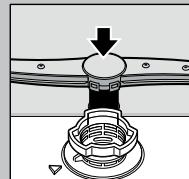
Bras d'aspersion
... enlevez
les obstructions /
dépôts.



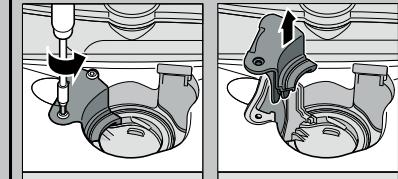
Tirez le bras
vers le haut ...



Nettoyez les buses
d'aspersion à l'eau
courante
(éventuellement
avec un cure-dent) ...



Remettez
le bras en place ...



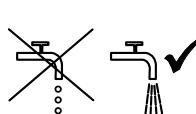
Remédier soi-même aux petits défauts ...

... Remédier soi-même aux petites pannes permet d'économiser des frais !

Vous trouverez d'autres consignes dans la notice d'utilisation

Dérangement

Mention « » s'allume



Le robinet d'arrivée d'eau
est coincé ou entartré

Causes possibles

Mention « E:22 »

Filtres encrassés ou bouchés

- ▷ Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau.
- ▷ 1. Dévissez le branchement d'eau.
2. Nettoyez le filtre monté dans le branchement d'eau.
3. Branchement d'eau ouvert, le débit minimal doit s'élèver à 10 l / mn.
En présence d'un débit plus faible, faites remplacer le robinet d'arrivée d'eau.
- ▷ Disposez le flexible d'arrivée d'eau sans le plier.

Mention « E:24 »
et « » s'allume

Flexible de vidange bouché ou plié

- ▷ Posez le flexible de vidange de l'eau en veillant à l'apparition d'aucun pli.

Mention « E:25 »
et « » s'allume

Le couvercle de la pompe de vidange
n'est pas monté

- ▷ Montez le couvercle (voir ci-dessus).

Mention de défaut divers
« E:XX » s'allume

Appareil techniquement défectueux

- ▷ Appelez le service après-vente (indiquez au technicien quel code de défaut s'affiche).
- ▷ Débranchez l'appareil.

Eau restée dans l'appareil

Le programme n'est pas encore terminé

- ▷ Fermez l'appareil, enclenchez-le et / ou abandonnez le programme (voir « Abandon d'un programme »).

Rouille sur les couverts

Couverts non inoxydables
Les lames de couteau très dures
sont plus susceptibles de rouiller

- ▷ Utilisez des couverts résistants au lave-vaisselle.

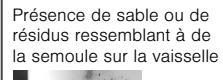
Rouille étrangère

- ▷ Ne lavez jamais dans l'appareil des pièces qui rouillent.

Remède

Dérangement

Vaisselle mal lavée



Présence de sable ou de
résidus ressemblant à de la semoule sur la vaisselle



Tâches et traînées grasses

Vaisselle pas sèche

Dépôts laiteux
(non définitif)
sur la vaisselle

Dépôts laiteux,
verres troubles / mats
(marques indélébiles)

Teinte des pièces
en plastique /
de la vaisselle altérée

- ▷ Séparez les pièces de vaisselle, évitez de les faire chevaucher.
- ▷ Respectez les indications du fabricant (détergent).
- ▷ Sélectionnez un programme plus fort.
- ▷ Nettoyez les bras d'aspersion (voir ci-dessus).
- ▷ Nettoyez les filtres (voir ci-dessus).
- ▷ Rangez la vaisselle de sorte que les bras d'aspersion tournent librement.

Dosage du liquide de rinçage
trop élevé / trop faible

Liquide de rinçage

Le détergent mixte utilisé offre
une mauvaise performance de séchage

Réglage de l'appareil

La dureté de l'eau est mal réglée

Absence de sel spécial

Verres pas lavables au lave-vaisselle

Trop peu de détergent

Colorations dues aux colorants
alimentaires (sauce tomate)

- ▷ En présence de traînées grasses : réduisez le dosage.
- ▷ En présence d'eau ou de traces de calcaire : Augmentez le dosage.
- ▷ Haussiez le dosage.
- ▷ Changez le produit.
- ▷ Utilisez du produit de rinçage.
- ▷ Activez le séchage intensif (selon le modèle).
- ▷ Réglez correctement l'adoucisseur.
- ▷ Ajoutez du sel spécial.
- ▷ Utilisez des verres allant au lave-vaisselle.
- ▷ Utilisez un détergent qui ménage les verres.
- ▷ Respectez les indications du fabricant (détergent).
- ▷ Les colorations ne présentent aucun risque ; Elles s'estomperont aux rinçages suivants.

Abandon du programme ...

Pendant l'exécution du programme,
appuyez sur la touche START
pendant env. 3 secondes
(Remise à zéro).



Contenu de l'indicateur
chiffré « 0:01 ».
Fin du programme
au bout d'une minute
env. ;la mention « 0:00 »
s'affiche.



Mise hors tension de l'appareil.

Ranger la vaisselle correctement ...

Rangez la vaisselle (résistante au lave-vaisselle, exempte de cendres, cire, graisse lubrifiante, peinture, étiquettes autocollantes ; enlevez les restes volumineux de confiture, produits laitiers et alimentaires) en respectant le contenu de la notice d'instructions, puis vérifiez que les bras d'aspersion peuvent tourner librement.